



إصلاح منظمة الصحة العالمية

الاختصاصات المنقحة للجنة البرنامج والميزانية والإدارة التابعة للمجلس التنفيذي

- ١- طلب المجلس التنفيذي، في دورته الاستثنائية المعقودة في تشرين الثاني/ نوفمبر ٢٠١١، من المدير العام أن يقدم اقتراحاً بشأن الاختصاصات المنقحة للجنة البرنامج والميزانية والإدارة التابعة للمجلس التنفيذي من أجل تعزيز دورها، ولاسيما فيما يتعلق بالإشراف على رصد وتقييم التنفيذ البرمجي المالي على مستويات المنظمة الثلاثة. ١ وبناءً على ذلك عرضت الأمانة الاختصاصات المنقحة على المجلس التنفيذي في دورته الثلاثين بعد المائة التي جرت فيها مناقشة أخرى بخصوص الاقتراحات. ٢
- ٢- وعدلت الأمانة اختصاصات لجنة البرنامج والميزانية والإدارة على أساس توجيهات الدول الأعضاء أثناء دورة المجلس التنفيذي الثلاثين بعد المائة المعقودة في كانون الثاني/ يناير ٢٠١٢، وكذلك مدخلات المشاورات التي جرت بعد ذلك بواسطة الإنترنت.
- ٣- وترد في الملحق الاختصاصات المعدلة المقترحة.
- ٤- وقد تم إدخال التعديلات التالية:
 - توضيح تشكيل اللجنة وعلاقتها بالمجلس التنفيذي ودورية اجتماعاتها وترشيح أعضاء مكتبها (الاختصاصات ١ و ٢ و ٣)؛
 - إضافة الدور الذي تقوم به اللجنة، نيابة عن المجلس، في دراسة الآثار المالية والإدارية والبرمجية المترتبة على القرارات المقترحة (الاختصاص ٥(أ))؛
 - توضيح النص الخاص بتطبيق أحكام المادة ٧ من الدستور (الاختصاص ٥(ب)).

١ انظر المقرر الإجرائي (2) EBSS2، الفقرة الفرعية (٣)(أ).

٢ انظر الوثيقتين م ١٣٠/٥ إضافة ٣ وم ١٣٠/٢٠١٢/٢ سجلات/٢، المحضران الموجزان للجلستين السادسة والسابعة، (بالإنكليزية).

الإجراء المطلوب من المجلس التنفيذي

٥- المجلس مدعو إلى إقرار الاختصاصات المنقحة للجنة البرنامج والميزانية والإدارة ومشروع القرار الوارد أدناه:

المجلس التنفيذي،

بعد النظر في التعديلات المقترحة لاختصاصات لجنة البرنامج والميزانية والإدارة التابعة للمجلس التنفيذي،^١

يقر الاختصاصات المنقحة (بصيغتها الواردة في الملحق).

١ الوثيقة م ١٠/١٣١، الملحق.

الملحق

الاختصاصات المقترحة للجنة البرنامج والميزانية والإدارة التابعة للمجلس التنفيذي

- ١- تتألف لجنة البرنامج والميزانية والإدارة من ١٤ عضواً، بواقع اثنين من كل إقليم، يُختارون من بين أعضاء المجلس التنفيذي، وكذلك رئيس المجلس ونائبه بحكم منصبيهما.
- ٢- وتجتمع اللجنة مرتين في السنة. ومع ذلك فللمجلس أن يقرر عقد اجتماعات استثنائية للجنة من أجل معالجة المسائل العاجلة التي تدرج ضمن اختصاصاتها ويلزم النظر فيها خلال الفترة الفاصلة بين اجتماعاتها العادية.
- ٣- مدة عضوية أعضاء اللجنة سنتان. ويجب أن يكون هناك عضواً مكتب، ألا وهما: الرئيس ونائب الرئيس. ويتم تعيينهما من جانب أعضاء اللجنة لمدة سنة واحدة أو دورتين من دورات اللجنة في الحالة الأولى (مع إمكانية التمديد سنة أخرى إذا كانا لا يزالان عضوين في المجلس).
- ٤- وتتولى اللجنة الاستعراض والإرشاد، وتقدم التوصيات إلى المجلس حسب الاقتضاء بخصوص ما يلي:

(١) تخطيط البرامج ورصدها وتقييمها، بما في ذلك ما يلي:

- (أ) برنامج العمل العام؛
- (ب) الميزانية البرمجية؛
- (ج) تقارير تقييم؛
- (د) خطط وتقارير التقييم؛
- (هـ) ردود الأمانة على المسائل المحالة إليها في إطار الأقسام الفرعية من (أ) إلى (د) أعلاه.

(٢) الشؤون المالية والإدارية، بما في ذلك ما يلي:

- (أ) تمويل عمل المنظمة؛
- (ب) التقرير المالي السنوي، والبيانات المالية المراجعة، مع تقرير مراجع الحسابات الخارجي عن ذلك؛
- (ج) التقرير السنوي عن الموارد البشرية؛

- (د) خطط مراجعة الحسابات التي يضعها مراجع الحسابات الخارجي والداخلي، وأية تقارير يقدمانها إلى المجلس التنفيذي؛
- (هـ) تقارير لجنة الخبراء المستقلين الاستشارية في مجال المراقبة؛
- (و) تقارير وحدة التفتيش المشتركة؛
- (ز) ردود الأمانة على المسائل المحالة إليها في الأقسام الفرعية من (أ) إلى (و) أعلاه؛
- (ح) الشؤون المالية والإدارية الأخرى المدرجة في جدول الأعمال المؤقت لدورة المجلس التنفيذي التالية؛
- (ط) أية مسائل أخرى يحيلها المجلس التنفيذي.

٥- تقوم اللجنة نيابة عن المجلس التنفيذي بما يلي:

- (أ) دراسة الآثار المالية والإدارية المترتبة على القرارات المقترحة بالنسبة إلى الأمانة، وعلاقتها بالميزانية البرمجية، وإسداء المشورة إلى جمعية الصحة بهذا الخصوص؛
- (ب) النظر في وضع الدول الأعضاء المتأخرة في السداد إلى حد يبرر تطبيق أحكام المادة ٧ من الدستور؛
- (ج) دراسة التقرير المالي والبيانات المالية المراجعة وتقرير مراجع الحسابات الخارجي؛
- (د) النظر في أية شؤون برمجية أو إدارية أو ميزانية أو مالية أخرى قد يراها المجلس ملائمة؛
- (هـ) تقديم التعليقات أو التوصيات بشأن كل هذه المسائل إلى جمعية الصحة.

= = =